

Amendement 37

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution**B8-0360/2015****Paolo De Castro**

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution**Considérant A***Proposition de résolution**Amendement*

A. considérant que le thème de l'exposition universelle de 2015 à Milan est "Nourrir la planète, énergie pour la vie" et que cette manifestation pourrait donner une impulsion sensible au débat sur l'amélioration de la production alimentaire **et de la** répartition des aliments, à la lutte contre le gaspillage, au soutien et au développement des stratégies concrètes existantes de lutte contre les problèmes d'insécurité alimentaire, de malnutrition et de déséquilibre alimentaire, **ainsi qu'à** la recherche d'un juste équilibre entre l'offre et la demande;

A. considérant que le thème de l'exposition universelle de 2015 à Milan est "Nourrir la planète, énergie pour la vie" et que cette manifestation pourrait donner une impulsion sensible au débat sur l'amélioration **de la durabilité** de la production **et de la consommation** alimentaire **ainsi qu'à une** répartition **équitable** des aliments, à la lutte contre le gaspillage, au soutien et au développement des stratégies concrètes existantes de lutte contre les problèmes d'insécurité alimentaire, de malnutrition et de déséquilibre alimentaire, **et à** la recherche d'un juste équilibre entre l'offre et la demande;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/38

Amendement 38

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant A bis (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

A bis. considérant que la contradiction existant entre le thème de l'exposition universelle de 2015, à Milan, qui est "Nourrir la planète, énergie pour la vie" et le fait qu'elle soit sponsorisée et organisée en partenariat avec des multinationales comme Nestlé, McDonald's, Ferrero et Coca-Cola, parmi d'autres, bien connues pour ne pas garantir une alimentation durable, tout en négligeant les besoins essentiels de millions de personnes, soulève de grandes inquiétudes;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/39

Amendement 39

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant D

Proposition de résolution

Amendement

D. considérant *qu'*une "charte de Milan" *est en cours de préparation dans le contexte de l'exposition universelle de 2015, et qu'elle sera remise* au secrétaire général des Nations unies à titre de legs de l'exposition *et de contribution au débat international sur les objectifs du Millénaire pour le développement;*

D. considérant *que l'exposition universelle de 2015 a confié la rédaction d'une "charte de Milan" – un document qui sera remis* au secrétaire général des Nations unies à titre de legs de l'exposition – *à la fondation du centre Barilla pour l'alimentation et la nutrition, ce qui représente un conflit potentiel d'intérêts avec la promotion de la souveraineté alimentaire;*

Or. en

27.4.2015

B8-0360/40

Amendement 40

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant D bis (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

D bis. considérant que la résolution 64/292 de l'Assemblée générale des Nations unies reconnaît que le droit à l'eau potable, salubre et propre, est un droit de l'homme; que l'exposition universelle de 2015 ne tient pas compte du débat sur l'eau potable, salubre et propre, et a confié à Nestlé, par l'intermédiaire de San Pellegrino Spa, la distribution de 150 millions de bouteilles d'eau portant la marque "Expo 2015";

Or. en

27.4.2015

B8-0360/41

Amendement 41

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant E

Proposition de résolution

Amendement

E. considérant que les thèmes de l'exposition universelle de 2015 concernent principalement le secteur agricole, qui demeure l'un des piliers de l'économie de l'Union, sachant que les exportations agricoles représentent deux tiers de son commerce extérieur, que l'Union reste le premier exportateur de produits agricoles au monde, et que le secteur alimentaire de l'Union réalise un chiffre d'affaires annuel de près de 1 000 milliards d'euros et emploie plus de quatre millions de personnes;

E. considérant que les thèmes de l'exposition universelle de 2015 concernent principalement le secteur agricole, qui demeure l'un des piliers de l'économie de l'Union, sachant que les exportations agricoles représentent deux tiers de son commerce extérieur, que l'Union reste le premier exportateur de produits agricoles au monde, et que le secteur alimentaire de l'Union réalise un chiffre d'affaires annuel de près de 1 000 milliards d'euros et emploie plus de quatre millions de personnes, ***tout en jouant un rôle clé dans certains problèmes environnementaux, comme le changement climatique, la pénurie d'eau, l'eutrophisation, la déforestation et l'érosion, tant au sein de l'Union européenne que dans des régions à partir desquelles l'Union importe certains produits;***

Or. en

27.4.2015

B8-0360/42

Amendement 42

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant I

Proposition de résolution

Amendement

I. considérant que *dans un souci de transparence totale de l'exposition universelle 2015*, la plate-forme "Open Expo" publie au format ouvert l'ensemble des informations relatives à la gestion, à l'organisation et au déroulement de la manifestation *et qu'à ce titre, elle peut être considérée comme exemplaire en matière de transparence*;

I. considérant que la plate-forme "Open Expo" *ne* publie au format ouvert l'ensemble des informations relatives à la gestion, *à la planification*, à l'organisation et au déroulement de la manifestation *que depuis septembre 2014; que l'appel d'offres a été lancé en août 2011; que l'exposition universelle de 2015 à Milan n'a pas garanti la pleine transparence, en laissant ainsi la porte ouverte à une corruption accrue et à l'infiltration d'organisations criminelles dans les travaux d'infrastructure, comme l'ont établi les enquêtes menées par les autorités italiennes*;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/43

Amendement 43

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Considérant J

Proposition de résolution

Amendement

J. considérant que, selon la FAO, la population mondiale passera de 7 à 9,1 milliards de personnes à l'horizon 2050 et que l'approvisionnement alimentaire devra progresser de 70 % en conséquence, tandis que l'augmentation de la production ne suffira pas à elle seule à garantir la sécurité alimentaire pour tous;

J. considérant que, selon la FAO, la population mondiale passera de 7 à 9,1 milliards de personnes à l'horizon 2050 et que l'approvisionnement alimentaire devra progresser de 70 % en conséquence, ***ce qui nécessitera en même temps de réduire de façon significative l'incidence de cette activité sur l'environnement pour ne pas dépasser les limites naturelles de la planète;*** tandis que l'augmentation de la production ne suffira pas à elle seule à garantir la sécurité alimentaire pour tous;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/44

Amendement 44

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 3 bis (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

3 bis. est fortement préoccupé par le fait que des multinationales connues pour leurs piètres résultats pour ce qui est de garantir l'accès à la nourriture et à l'eau soient les sponsors et partenaires de l'exposition universelle de 2015 à Milan; souligne en outre que l'exposition universelle de 2015 à Milan doit être l'occasion de discussions et d'échanges de meilleures pratiques sur l'agriculture durable, et non pas de stratégies d'éco-blanchiment de grande envergure par les grands groupes au détriment des petites exploitations et des exploitations familiales;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/45

Amendement 45

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 3 ter (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

3 ter. demande au gouvernement italien de revoir les accords de sponsoring et de partenariat entre l'exposition universelle de 2015 et les multinationales et d'en discuter à nouveau, afin de garantir que l'exposition universelle de 2015 à Milan ne sera pas un forum réservé aux sociétés et entreprises ayant des résultats douteux pour ce qui est de garantir un accès efficace et de qualité à la nourriture et à l'eau et une agriculture durable de qualité;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/46

Amendement 46

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 3 quater (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

3 quater. souligne que la durabilité englobe également le respect des droits sociaux et du droit du travail; demande par conséquent au gouvernement italien de surveiller le respect des conditions de travail et des droits des travailleurs par l'exposition universelle de 2015; rappelle également qu'il est inacceptable de remplacer des emplois rémunérés et décents par des travailleurs précaires et des bénévoles;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/47

Amendement 47

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 4

Proposition de résolution

Amendement

4. appelle la Commission à veiller à ce que le pavillon où sera représentée l'Union lors de l'exposition universelle 2015 soit un lieu de sensibilisation à la nécessité de résoudre d'urgence les problèmes qui touchent la totalité de la chaîne alimentaire, notamment la viabilité à long terme de la production, de la répartition et de la consommation alimentaires, de mettre fin au gaspillage et de lutter contre les problèmes de malnutrition, de déséquilibre alimentaire et d'obésité.

4. appelle la Commission à veiller à ce que le pavillon où sera représentée l'Union lors de l'exposition universelle 2015 soit un lieu de sensibilisation à la nécessité de résoudre d'urgence les problèmes qui touchent la totalité de la chaîne alimentaire, notamment la viabilité à long terme de la production, de la répartition et de la consommation alimentaires, de mettre fin au gaspillage, ***de promouvoir des régimes alimentaires plus durables*** et de lutter contre les problèmes de malnutrition, de déséquilibre alimentaire et d'obésité;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/48

Amendement 48

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 12

Proposition de résolution

Amendement

12. appelle la Commission à soutenir la recherche sur la gestion des sols et ***l'intensification*** durable en favorisant une utilisation plus efficace des nutriments, de l'eau et de l'énergie, en mettant l'accent sur la conservation des ressources hydriques et des ressources des sols, en poursuivant l'adaptation des mesures écologiques de lutte contre les nuisibles (lutte intégrée contre les organismes nuisibles), et en favorisant les recherches en vue d'améliorer les rendements tout en réduisant l'incidence environnementale;

12. appelle la Commission à soutenir la recherche sur la gestion des sols et ***la production alimentaire*** durable en favorisant une utilisation plus efficace des nutriments, de l'eau et de l'énergie, en mettant l'accent sur la conservation des ressources hydriques et des ressources des sols, en poursuivant l'adaptation des mesures écologiques de lutte contre les nuisibles (lutte intégrée contre les organismes nuisibles), et en favorisant les recherches en vue d'améliorer les rendements tout en réduisant l'incidence environnementale;

Or. en

27.4.2015

B8-0360/49

Amendement 49

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 16 bis (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

***16 bis. demande au gouvernement italien
de proposer et de développer des projets de
réutilisation durable des sites de
l'exposition universelle de 2015;***

Or. en

27.4.2015

B8-0360/50

Amendement 50

Anja Hazekamp, Curzio Maltese, Eleonora Forenza, Barbara Spinelli
au nom du groupe GUE/NGL

Proposition de résolution

B8-0360/2015

Paolo De Castro

au nom de la commission de l'agriculture et du développement rural
sur l'exposition universelle de 2015 à Milan: nourrir la planète, énergie pour la vie

Proposition de résolution

Paragraphe 24 bis (nouveau)

Proposition de résolution

Amendement

24 bis. demande à la Commission de promouvoir des choix de régimes alimentaires durables, par exemple en finançant des campagnes de sensibilisation au régime végétarien et aux journées sans consommation de viande ou de poisson, ou en servant des plats végétariens lors de réunions officielles, et en encourageant les États membres à prendre des mesures similaires;

Or. en